

## เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

ข้าวแดงมีต้นกำเนิดในประเทศจีน ใช้ประโยชน์กันมานานและแพร่หลายมากในประเทศแถบเอเชีย ได้แก่ จีน พลีปปินส์ ไต้หวัน ไทย อินโดนีเซีย และญี่ปุ่น เพื่อปรุงแต่งอาหารและก่อให้เกิดกลิ่นเฉพาะในอาหารมักดอง อาหารที่ใช้สารสีจากข้าวแดง ได้แก่ เต้าหู้ยี้ เหล้า กะปิ ผลิตภัณฑ์เนื้อสัตว์ เป็นต้น นอกเหนือจากการปรุงแต่งอาหารแล้ว ข้าวแดงยังเป็นส่วนประกอบหนึ่งที่สำคัญในสุตรยาจีนเพื่อใช้ในการรักษาโรค

ข้าวแดงมีชื่อเรียกจากภาษาจีนว่า อังคัค (angkak) ซึ่ง อัง แปลว่าแดง ส่วนคัค แปลว่า เมล็ดที่มีเปลือก นอกจากนี้มีชื่อเรียกอย่างอื่นคือ ข้าวแดง (red rice) ไชนีสเรดไรส์ (Chinese red rice) แอนคัค (ankak) แอนค้า (anka) อังควอก (ang-quac) เบ็น尼โคจิ (beni-koji) เอกาโคจิ (aka-koji) และเรดโมลด์ไรส์ (red mold rice) ข้าวแดงที่บดแล้ว บางคนเรียกว่า แป้งแดงหรือ หารายแดง

### การผลิตข้าวแดงบนอาหารเหลว

การผลิตข้าวแดงบนอาหารเหลว มีรายงานว่าแหล่งของ คาร์บอนเป็นแหล่งอาหารสำหรับ การผลิตสีแดงได้ดีที่สุดในอาหารเหลว ดังเดิมนั้นการเลี้ยงเชื้อรากจะปลูกเชื้อรากให้เจริญบน ข้าว ซึ่งเป็นแหล่งที่มี อะไมโลสมาก โดยเชื้อราก *Monascus* จะเจริญได้ดีบน starch dextrines glucose maltose และ fructose โดยสารสีจะผลิตได้ปริมาณมากเมื่อเติม glucose และ maltose ลงในอาหารเลี้ยงเชื้อราก แต่ถูเหมือนว่า แหล่งของในโตรเจนจะมีความสำคัญมากกว่า แหล่งคาร์บอน และ แอมโมเนียม และ เปป็โนน ซึ่งแหล่งของในโตรเจนที่เติมลงไปจะทำให้การเจริญของเชื้อราก *Monascus* ที่ดีกว่า และความเข้มข้นของสีที่สูงกว่า อาหารที่เติมแหล่งคาร์บอนลงไป (Hamdi et al., ๑๙๘๕)

### การผลิตข้าวแดงบนอาหารแข็ง การหมักบนอาหารแข็ง (Solid state fermentation)

เป็นการหมักที่เกี่ยวกับการเจริญของจุลทรีบนอาหารแห้งในสภาพไม่มีน้ำอิสระ (Free liquid) อยู่ ในระบบ (Moo-Young et al., ๑๙๘๓) น้ำที่อยู่ในระบบจะอยู่ในสภาพความชื้น (Moisture) ที่ถูกตัด ซึ่งอยู่กับวัตถุดิบเท่านั้น (วรรณพิ ครุส่อง และรุ่งนภา พงศ์สวัสดิ์มานิต, ๒๕๓๒) ดังนั้นกระบวนการ หมักจึงไม่รวมถึงการหมักของแข็ง (Solid) ในอาหารเหลวหรือการหมักในรูปของเหลวข้น (Slurries) การหมักในสภาพอาหารแห้งนี้ ปริมาณความชื้นหรือน้ำที่จุลทรียึดนำไปใช้จึงค่อนข้างต่ำ และ เปรียบเทียบการผลิตสีแดงบนอาหารแข็งจากเชื้อราก *Monascus* เมื่อใช้ Substrate ที่แตกต่างกัน

Chiu et al (๒๐๐๖) นำข้าวมาแช่น้ำ เป็นเวลา ๖-๘ ชั่วโมง หลังจากนั้นนำไปหุง และทำให้ เย็นลงที่ ๔๐ องศาเซลเซียส หลังจากนั้นนำไปเชื้อราก *Monascus Koji* ไปปลูกลงบนข้าวที่ทำการหุงแล้ว ที่อุณหภูมิ ๓๓-๓๕ องศาเซลเซียส วันที่ ๒ คนและผสม Koji ที่ อุณหภูมิ ๓๕ องศาเซลเซียส วันที่ ๓ นำ Koji ไปแช่น้ำ เป็นเวลา ๓๐ นาที ให้มีความชื้นเท่ากับ ๕๐ เปอร์เซ็นต์ วันที่ ๔ นำ Koji ไปแช่น้ำ อีกครั้ง ควบคุมให้มีความชื้นเท่ากับ ๔๗ เปอร์เซ็นต์ วันที่ ๕ นำ Koji ไปแช่น้ำเป็นครั้งสุดท้าย ควบคุม ความชื้นให้เท่ากับ ๔๕ เปอร์เซ็นต์ วันที่ ๖ หลังจาก Koji เป็นสีแดงสม่ำเสมอแล้ว คนต่อทุก ๆ ๑๐ ชั่วโมงควบคุมอุณหภูมิให้เท่ากับ ๓๐ องศาเซลเซียส วันที่ ๗ นำข้าวแดงที่ได้มาอบแห้งที่ ๔๕ องศา เซลเซียส ๒๒ ชั่วโมง วันที่ ๘ วันสุดท้ายจะได้ข้าวแดงที่อบแห้งเรียบร้อยแล้ว โดยแสดงเป็นแผนการ ผลิตข้าวแดงแบบวิธีดังเดิมในภาพ

ในกลางปี ๑๙๕๐ มีการใช้เครื่องจักรสำหรับการผลิต koji โดยเริ่มแรกผลิตในประเทศญี่ปุ่น ซึ่งเป็นแบบชนิดที่เรียกว่า Nagata type โดยพัฒนาในข้าว ถั่วเหลือง และข้าวสาลี สำหรับทำสาเก (Japanese rice wine) หรือ การผลิตซึอสถั่วเหลือง จากเชื้อรา *Aspergillus* sp. โดยองค์ประกอบของการผลิต koji แบบ Nagata type นั้นประกอบด้วย rotary bed ที่มีความลึกอย่างน้อย ๓๐ เซนติเมตร และส่วนด้านล่างของ rotary bed จะมีรูเพื่อให้อากาศผ่านได้ ซึ่งความเร็วของลมที่เข้ามาทำให้เกิดการพลิก koji ในระหว่างการหมักเพิ่มช่วยวในการส่งผ่านอากาศ การระบายความร้อน และป้องกัน koji จับตัวกันเป็นก้อน และระบบการเติมอากาศประกอบด้วย air sterilizer และ humidifier ก่อนลง rotary bed และ cyclone separator สำหรับปล่อยอากาศออกไป โดยจะมี sensors สำหรับเฝ้าระวังและควบคุมอุณหภูมิตลอดเวลา อย่างไรก็ตาม การทำ koji แบบ Nagata type จะใช้เชื้อรา *Aspergillus* sp. ซึ่งการผลิต koji จากเชื้อรา *Monascus* spp. จะมีความแตกต่างจากการผลิต koji จากเชื้อรา *Aspergillus* sp. จะมีความแตกต่างกันในเรื่อง สรีรวิทยาและสัณฐานวิทยา ของเชื้อราเอง โดยเชื้อรา *Monascus* spp. จะมีความต้องการความชื้นที่เฉพาะเจาะจง และอุณหภูมิที่มากกว่าดังนั้นการผลิต koji จากเชื้อรา *Monascus* spp. จะต้องสะอาด และอยู่ในสภาพที่ควบคุมมากกว่า การผลิต koji จากเชื้อรา *Monascus* spp.

นำข้าวมาแช่น้ำ เป็นเวลา ๖-๘ ชั่วโมง หลังจากนั้นนำไปหุง และทำให้เย็นลงที่ ๔๐ องศาเซลเซียส เซลเซียส



หลังจากนั้นนำไปปั่นคลุกลงบนข้าว ที่ทำการหุงแล้ว ที่อุณหภูมิ ๓๓-๓๕ องศาเซลเซียส



วันที่ ๓ นำ Koji ไปแช่น้ำ เป็นเวลา ๓๐ นาที ให้มีความชื้นเท่ากับ ๕๐ เปอร์เซ็นต์



วันที่ ๔ นำ Koji ไปแช่น้ำอีกครั้ง ควบคุมให้มีความชื้นเท่ากับ ๕๗ เปอร์เซ็นต์



วันที่ ๕ นำ Koji ไปแช่น้ำเป็นครั้งสุดท้าย ควบคุมความชื้นให้เท่ากับ ๕๘ เปอร์เซ็นต์



วันที่ ๖ หลังจาก Koji เป็นสีแดงสม่ำเสมอแล้ว คนต่อ  
ทุก ๆ ๑๐ ชั่วโมงควบคุมอุณหภูมิให้เท่ากับ ๓๐  
องศาเซลเซียส



วันที่ ๗ นำข้าวแดงที่ได้มารอบแห้งที่ ๔๕ องศา  
เซลเซียส ๒๒ ชั่วโมง



วันที่ ๘ วันสุดท้ายจะได้ข้าวแดงที่อบแห้งเรียบร้อย  
แล้ว

ภาพ ๑ แสดงการผลิตข้าวแดงโดยวิธีการแบบดั้งเดิม  
ที่มา : Chiu et al. (๒๐๐๖)

### การแยกสารสี

วิธีสกัดสีออกจากเส้นใยจะแตกต่างกันไปทางด้านการใช้สารตัวทำละลาย (solvent) เป็นตัวสกัดและปริมาณความเข้มข้นของสารตัวทำละลายที่ใช้สกัด Broder and Koehler (๑๙๘๐) ทดลองใช้เมทานอล (methanol) คลอโรฟอร์ม (chloroform) เอทานอล (ethanol) และอะซีโตน (acetone) ในการสกัดสีออกจากเส้นใย พบร่วมสารที่สกัดได้ที่สุดคือเมทานอล ซึ่งสีที่สกัดได้จะมีค่าดูดกลืนแสง แสงเด่นอยู่ ๒ สีที่ความยาวคลื่น ๓๘๐ นาโนเมตร (สีเหลือง) และ ๕๐๐ นาโนเมตร (สีแดง) Lin (๑๙๗๓) ใช้เอทานอล ๕๐ เปอร์เซ็นต์ในการสกัดสีออกจากเส้นใย นำเอาส่วนใสที่กรองได้ไปวัดค่าสีด้วยเครื่องสเปกโฟโนมิเตอร์ที่ความยาวคลื่น ๕๐๐ นาโนเมตร Lin and Iizuka (๑๙๘๒) มีการวัดค่าสีที่ละลายน้ำได้ (water soluble) และสีที่ละลายน้ำรวมทั้งละลายใน เอทานอล (ethanol) ๕๕ เปอร์เซ็นต์ได้ด้วย นำมาวัดการดูดกลืนแสงที่ความยาวคลื่น ๔๐๐ นาโนเมตร และ ๕๐๐ นาโนเมตร ส่วน Sweeny et al. (๑๙๘๑) ประสบความสำเร็จจากการแยกสีแดงให้บริสุทธิ์ จากข้าวแดงดังขั้นตอนต่อๆ ๆ มีรายวิธีที่ทำให้สีที่ผลิตได้ละลายน้ำได้ดียิ่งขึ้น หลักการก็คือ นำ ในไตรเจนของกลุ่มอะมิโน เช่น กรดอะมิโน โปรตีน และ เปปไทด์ ไปแทนที่ ออกซิเจน ใน monascorubrine หรือ rubropunctatine โดยจะเปลี่ยนจากสีส้มไปเป็นสีม่วง โดยสีที่สกัดได้จะสามารถ reduced , oxidized และทำปฏิกิริยากับผลิตภัณฑ์อื่น โดยเฉพาะกรดอะมิโน และรวมกันเป็นสารประกอบเชิงช้อน คือ Glutamyl-monascorubine และ Glutamyl-rubropunctatine แสดงในภาพที่ ๔ ซึ่งแยกได้จากอาหารเหลว ดังนั้นถ้าต้องการให้สี Monascus ที่ผลิตได้ ใช้น้ำสกัดออกมาน้ำได้ก็จะต้องตีนไตรเจนเข้าไป substrate (Galaup et al., ๒๐๐๕)

## ความคงตัวของสารสีโมโนแคนคัส

สารสีที่แยกได้จากเชื้อรา *Monascus* อยู่ในกลุ่มที่เรียกว่า azaphilones สารสีเหล่านี้ มีการละลายน้ำที่ต่ำ ไวต่อความร้อน ไม่คงตัวในช่วง pH ๒-๑๐ และเมื่อโดนแสงสีจะซีดจาง (Galaup et al. ๒๐๐๕) ดังนั้นจึงมีการพัฒนาความคงตัวของสารสีเพื่อให้ใช้ได้ดีในกระบวนการแปรรูปอาหาร

Sweeny et al. (๑๙๘๑) ศึกษาความคงตัวของสารสีแดงจาก *M. Anka* จากแสงแดดในสารละลายน้ำที่ pH ๒.๔ และ ๖.๐ พบร้าสาร ๑,๔,๖-trihydroxynaphthalene สามารถป้องกันการแตกสลายของสารสีจากแสงแดดได้ ซึ่งจะขึ้นอยู่กับจำนวนและตำแหน่งของไฮดรอกซีในวงแหวนแนบทาลีน (naphthalene)

Wong and Koehler (๑๙๘๓) พบร้าเมื่อนำสารสีจากเชื้อรามาสักด้วย animoacetic acid และ aminobenzoic acid ทำให้สารสีมีความคงตัวต่ออุณหภูมิ pH ๒.๔ และแสงอุลตราไวโอเลตได้ดีขึ้น โดยสามารถคงตัวที่ pH ๒.๔ เป็นกลางและ pH ๔ เป็นต่าง และคงตัวต่อแสงอุลตราไวโอเลตได้มากกว่า ๔๐ เบอร์เซ่นต์ หลังจากได้รับแสงนาน ๓๖ ชั่วโมง

วรรณภา ทابโลกา (๒๕๒๙) พบร้าแดงจาก *Monascus* spp. KB ๑๗๓๐๔ คงตัวตั้งแต่ pH ๒ เป็นกลางจนถึงต่าง มีความคงตัวที่อุณหภูมน้ำเดือดนาน ๑๕ นาที และคงตัวต่อการละลายในตัวทำละลาย กลีเซอรอลเข้มข้น ๕๐ และ ๗๕ เบอร์เซ่นต์ ส่วนสีเหลืองของเชื้อรา *Monascus* spp. KB ๒๑๐๓๕ คงตัวที่ pH ๔-๑๑ คงตัวที่อุณหภูมน้ำเดือดนานถึง ๑๒๐ นาที และ ๑๒๑ องศาเซลเซียสนาน ๑๕ นาที คงตัวได้ดีในที่มีแสงและอุณหภูมิห้องโดยไม่ลดปริมาณสีเมื่อเก็บไว้เป็นเวลา ๓ วัน คงตัวต่อการละลายในตัวทำละลายโซเดียมเบนโซเอท ๑.๐ เบอร์เซ่นต์ กลีเซอรอล น้ำ และกรดอะซิติกเข้มข้น ๑.๐ เบอร์เซ่นต์

## ความปลอดภัยของสารสีโมโนแคนคัส

สารสีธรรมชาติจากเชื้อรามาโนแคนคัสถูกนำมาใช้เป็นสารสีสมอาหารแทนสีสังเคราะห์ที่ผลิตโดยวิธีทางเคมี เพราะมีราคาถูก ความปลอดภัยสูงกว่า อีกทั้งยังไม่พบสารก่อมะเร็งเหมือนในสีสมอาหารประเภทสังเคราะห์

บุษบา ยงสมิทธิ์ และคณะ (๒๕๓๑) ทดสอบความเป็นพิษของสารสีที่ได้จากเชื้อรามาโนแคนคัสต่อการฟักตัวของไข่ไก่ ต่อการเปลี่ยนแปลงโครงโน้มของเม็ดเลือดขาวและต่อน้ำ พบร้าสารสีโมโนะพิษต่อการฟักตัวของไข่ไก่ ไม่มีผลต่อการเปลี่ยนแปลงโครงสร้างโครงโน้มของเม็ดเลือดขาว และไม่พบความผิดปกติใด ๆ ในหนูทดลอง ซึ่งตรงกับการทดลองความเป็นพิษของสารสีจากเชื้อรามาโนแคนคัสในหนูของ Kaio และคณะ (๑๙๗๔)

## สารต้านอนุมูลอิสระ (Antioxidants) จากข้าวแดง

### สารต้านออกซิเดชัน (Antioxidants) ที่มีในรังควัตถุสีแดง

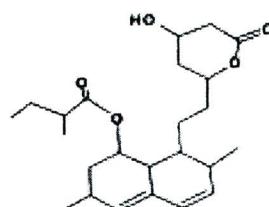
ข้าวแดง (Monascus-fermented rice, anka and red koji) นำไปใช้ในอาหารจีนโดยเฉพาะ Wine และพากผลิตภัณฑ์อาหารหมักอื่น ๆ (Bau and Mo, ๑๙๗๕) โดยเชื้อรามาโนแคนคัสจะผลิตสารเมทาบอลไลท์ที่เกิดขึ้นในกระบวนการหมัก คือ monacolin ซึ่งเป็น Polyketides ซึ่งจะอยู่ในรูปของ acetyl coA หรือ malomyl coA ซึ่งทำให้เกิดปฏิกิริยา decarboxylation ในรังควัตถุ lipid และรังควัตถุที่เชื้อรา *Monascus* ผลิตขึ้นนี้จะประกอบไปด้วย mycotoxin และ Monacolin มีหลายชนิด คือ Monacolin J, K, L แต่ชนิดที่มีการศึกษา กันมากเป็นที่น่าสนใจคือ Monacolin K (Galaup et al., ๒๐๐๕)

Monacolin K Segura (๒๐๐๓) รายงานว่า Monacolin K จะอยู่ในรูปของ lactone ซึ่งจะถูกเปลี่ยนเมื่อเข้าไปในร่างกายแล้วจะอยู่ในรูปของ statin (Atorvastatin, cerivastatin, fluvastatin, lovastatin, pravastatin, simvastatin) ที่ทำงานได้ โดย Monacolin K ที่เรียกหัวไปคือ lovastatin , mevinolin และ mevacor เป็นชื่อสามัญทางยา โดยสารจำพวกนี้เป็นสารทุติยภูมิของเชื้อรา (secondary metabolites) โดยเป็นตัวบัhydroxy-3-methylglutaryl-coenzyme A(HMG-CoA) reductase ซึ่งเป็นเอนไซม์ที่สังเคราะห์ cholesterol (Alberts et al., ๑๙๘๐ ; Endo, ๑๙๘๐) และยังเป็นอาหารเสริมลด cholesterol ในร่างกายมนุษย์ (Toberts et al., ๑๙๘๒) อีกทั้งยังผลิตสารเคมี hydrocholesterol-olemic (Endo, ๑๙๗๙), liver-protective and antitumor effect (Aniya et al., ๑๙๘๘ ; Yasukawa et al., ๑๙๘๖) โดยใช้สารเคมีพวกนี้เป็นรักษาอาการ hypercholesterolemia และเชื้อรา *Monascus* spp. ยังผลิตสารต่อต้านอนุมูลอิสระอีกด้วย คือ  $\gamma$ -Aminobutyric acid (GABA)

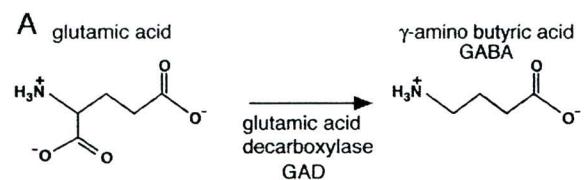
$\gamma$ -Aminobutyric acid (GABA) คือ กรดอะมิโนที่ถูกสังเคราะห์จาก ปฏิกิริยา decarboxylation ของ กeto glutamate โดย เอนไซม์ glutamic acid decarboxylase ซึ่ง  $\gamma$ -Aminobutyric acid (GABA) จะสังเคราะห์ขึ้นจากพืช และ แบคทีเรีย โดยผลิตขึ้นจาก Krebs cycle (Jorgensen, ๒๐๐๕)

Galaup et al. (๒๐๐๕) พบว่า Hypocholesteremic agent จะสามารถแยกได้จาก *Monascus* ได้แก่ monacolin J K และ L ซึ่งสารดังกล่าวเป็น polyketides สามารถแยกได้จากเชื้อราอีกชนิดหนึ่งคือ *Penicillium citrinum* ซึ่งสารดังกล่าวจะสามารถถ่ายยัง เอนไซม์ที่สังเคราะห์โคเลสเตอรอลได้ ในปัจจุบันนี้ในประเทศไทยนำมาใช้เป็นยา แผนปัจจุบันและแผนโบราณ

Ohtani et al. (๒๐๐๐) รายงานว่าเชื้อรา *Monascus Anka* สามารถผลิตสารต้านอนุมูลอิสระได้คือ dimerumic acid โดยเป็นสารเคมีที่ป้องกันการเกิดปฏิกิริยาออกซิเดชันและปฏิกิริยา hepatoprotective action ซึ่งจะทำให้ตับถูกทำลาย มีการทดลองใช้ dimerumic acid ดังกล่าวในหนูทดลอง ปริมาณ ๑๒ มิลลิกรัม/กิโลกรัม พบร่ว่าในขณะที่หนูกินคาร์บอนเตตตระคลอไรด์ ๒๐ มิโครกรัมต่อ กิโลกรัม dimerumic acid จะสามารถยับยั้งอาการ hepatoprotective action โดยเกิดจาก คาร์บอนเตตตระคลอไรด์ ได้



ภาพ ๒ Monacolin K ที่อยู่ในรูปของ lactone ที่ผลิตได้ *Monascus* spp. (Hua et al., ๒๐๐๖)



ภาพ ๓  $\gamma$ -Amino Butyric Acid (GABA) ที่ผลิตได้จากเชื้อรา *Monascus* spp. (Jorgensen, ๒๐๐๕)